

源于自然的医药品与产品所创造的价值



使用生药的传统医学和传统药物的价值

汉方医学是5-6世纪从中国传入日本独立发展，形成的适合日本人体质和病症的医学体系。它是强调身心合一，激发人体自愈力，寻求整体“和谐”的系统化全面治疗方法。

汉方医学和中医学的最大特点是注重病因，力求标本兼治。由于它注重个人病情（主诉）和体质，并根据结果来制定药物配方和服用方法，因此也被称为“个体医学”。即使在医学发达的今天，仍存在一些检查不出异常的不适症，如更年期综合症、畏寒引起的，

或其他不明原因的不适¹，而汉方医学通常在此类治疗中表现出色。

汉方药和中药是由多种“生药”配伍而成。生药源于天然植物的叶、茎或根，或取自具有药效的矿物与动物，经过干燥等工序加工而成。一味生药中含有多种有效成分，各种生药的药理作用调和后，成为具有治疗功效的医药品。这也是一方药剂对多种症状兼具疗效的关键所在。

1. 主观症状，很难通过医学检查发现，只有患者自己才能感知。

价值创造的领域



与社会共享价值

半个世纪以来，津村集团为最大限度地发挥汉方药的潜力，在汉方制剂的基础研究和临床研究两方面积极投入，在复合药剂的分析和制剂方面积累了丰富的技术与经验。通过发挥汉方医学和西医学的各自优势融合治疗，为实现个性化医疗服务作出贡献。

近年来，我们一直致力于阐明汉方药的药理机制，针对难以治疗的疾病领域与病患，并基于循证医学确立治疗方法。今后为了更好的应对老龄化以及女性参与社会活动的程度不断提高所带来的社会变化而引发的新疾病和新需求，我们将进一步从治疗延展到预防

和养生（预防）领域，以促进和维护健康。

为此，我们建立了名为“汉方价值链”的供应链，覆盖了从原料生药的种植、采购到生产、销售与推广的所有环节。受惠于自然的生药产业始于农业，我们的目标是通过推进利用生药的事业，实现与第一产业同步发展的循环型社会。

为实现每个人的身心与社会的well-being（幸福安康）以及个人与社会的“Cho-WA”（和谐）而锐意进取，不断努力。

